

SAN GABRIEL 市
市議會
例會議程

添加項目 2D

2023 年 5 月 2 日星期二下午 6:30

市政廳會議室
425 South Mission Drive
San Gabriel, California 91776

John R. Harrington
市長

John Wu
副市長

Eric Chan
市議會成員

Tony Ding
市議會成員

Denise Menchaca
市議會成員



Mark Lazzaretto
市執政官

Keith Lemieux
市檢察官

Julie Nguyen
市政秘書

Kevin B. Sawkins
市財務主管

如何提交公眾意見：

想要提交公眾意見的民眾可以使用以下其中一個方法。提交公眾意見受時間限制。

本人親自到場：填寫發言人卡，註明會議項目編號並在會議開始前提交給市政秘書。每位發言人的每個項目應控管在三(3)分鐘。市長可自行縮短時間以為確保每位發言人都能在市議會發言。

如下所述，公眾意見可以透過市政府網站以電子方式提交。以電子方式提交的公眾意見將被讀入紀錄。任何干擾本次會議的內容，包括褻瀆、淫穢和歧視性語言，均不予宣讀。您的意見應在會議當天下午 5:00 前透過電子郵件提交。

網站：請使用我們線上公眾意見[公眾意見](#)提交您的意見。

線上觀看會議

透過以下連結觀看會議現場直播：

[市議會會議影片](#)

頻道：Public Access Channel 頻道 3 直播。

市議會例會議程
2023年5月2日星期二

- 宣佈會議開始
- 效忠宣誓：市議會成員 Chan
- 點名：市長 Harrington、副市長 Wu、市議會成員 Chan、Ding、Menchaca

1. 議程順序核准

2. 簡報

A. 軍事升值月

B. 亞裔美國人與太平洋島民遺產月

C. 歷史保護月

- 認可 **TOYO MIYATAKE STUDIO**
- 認可 **SAN GABRIEL** 苗圃及花店

D. 雅典演講

3. 公眾意見

4. 無異議行事曆

無異議行事曆列出的所有事項均視為例行議題，除非市議會成員或會議觀看人員要求單獨討論，否則其所有提議將以一次動議作出核准表決。

A. 會議記錄核准

會議記錄是對市議會會議上所採取的官方行動之紀錄。

1. 2023年4月18日市議會特別會議會議記錄。
2. 2023年4月18日市議會例會會議紀錄。

《加州環境品質法案》(CEQA) 判定：非《加州環境品質法案》(CEQA) 指南第15378節定義的項目。

行動建議：核准

B. 物資需求

將財務部門的最新物資需求提交至市議會進行審批。

《加州環境品質法案》(CEQA) 判定：非《加州環境品質法案》(CEQA) 指南第 15378 節定義的項目。

行動建議：

市政人員建議市議會核准所提交的物資需求。

C. 2021 年州國土安全計劃補助款驗收

San Gabriel 市已從 2021 年國家國土安全計劃 (SHSP) 中分別獲得 San Gabriel 警察局和消防局的補助款 119,354 美元及 62,000 美元。兩個公共安全部門都能將這些資金用於國土安全核准的設備清單中的項目，並提供培訓。採購經費將通過州國土安全計劃補助款報銷。初始支出為 181,354 美元，但會全額報銷，無需配套資金。不會對一般基金造成財政影響。

《加州環境品質法案》(CEQA) 判定：非《加州環境品質法案》(CEQA) 指南第 15378 節定義的項目。

行動建議：

市政人員建議市議會核准下列內容：

警察局

1. 將「其他補助款」基金的預計收入（帳號 186-3215）與撥款（轉出）增加 119,354 美元，並將基本工程／特別專案基金（帳號 124-751-57-99-380）預計收入（轉入）與撥款增加 119,354 美元。

消防局

2. 將「其他補助款」基金的預計收入（帳號 186-3215）與撥款（轉出）增加 62,000 美元，並將基本工程／特別專案基金（帳號 124-761-57-99-380）預計收入（轉入）與撥款增加 62,000 美元。
3. 授權警察局長和消防局長接受 SHSP 補助款，並依照城市採購政策採購有關物品。
4. 授權市執政官簽署本市與洛杉磯縣之間的分受讓人協議，並通過第 23-21 號決議修改 2022-2023 財年營運預算。

D. 條例編號 688 修訂 SAN GABRIEL 市法典第 130 章關於一般犯罪，允許某些輕罪進行當地起訴—二讀通過

該條例的通過將修改 San Gabriel 市法典增加某些輕罪，可以由市檢察官辦公室在當地起訴。採用該項目不會造成財政影響。

《加州環境品質法案》(CEQA) 判定：非《加州環境品質法案》(CEQA) 指南第 15378 節定義的項目。

行動建議：

市政人員建議市議會放棄閱讀並採用第 688 號條例，標題為「加州 San Gabriel 市議會條例修訂 San Gabriel 市法典第 130 章關於一般犯罪」。

E. 通過決議第 23-27 號，宣布 1 月 28 日為反對仇恨行動日

2023 年 3 月 9 日，加州通過參議院一致決議 15 (SCR 15)；宣布每年的 1 月 28 日為反對仇恨行動日。通過採納擬議的決議，San Gabriel 市將宣布 1 月 28 日為反對仇恨行動日，呼籲社區集體譴責仇恨行為並慶祝包容性。該項政策不會直接造成財政影響。

《加州環境品質法案》(CEQA) 判定：非《加州環境品質法案》(CEQA) 指南第 15378 節定義的項目。

行動建議：

市政人員建議市議會通過第 23-27 號決議，宣布每年的 1 月 28 日為反對仇恨行動日。

F. 達成 SAN GABRIEL VALLEY 政府委員會 (SGVCOG) 對參與 SAN GABRIEL VALLEY 區域車輛行駛里程 (VMT) 分析模型及工具更新的協議第二修正案

社區發展部要求對 San Gabriel Valley 政府委員會 (SGVCOG) 的既有專業服務協議進行第二次修訂，以參與 San Gabriel Valley 區域車輛行駛里程 (VMT) 分析模型及工具更新，五年期費用為 15,000 美元。San Gabriel 是參與區域計劃的 26 個城市之一，該計劃可以使用網路交通篩選工具開發專案以符合《加州環境品質法案》(CEQA) 之目的。資金將從帳號 184-800-00-22-000 提撥，作為 2023-2024 財年預算的一部分。

《加州環境品質法案》(CEQA) 判定：非《加州環境品質法案》(CEQA) 指南第 15378 節定義的項目。

行動建議：

市政人員建議市議會核准對 San Gabriel Valley 政府委員會的既有協議備忘錄 (MOA) 進行修正，金額不超過 15,000.00 美元，用於實施 San Gabriel 車輛行駛里程 (VMT) 分析模型及工具更新。

G. 人類平等、機會和關係委員會擬議的 2023 年度工作規劃

人類平等、機會和關係委員會以最符合 HEAR 委員會目標與範圍以及 San Gabriel 的使命，為 2023 日曆年制定的 2023 日曆年度工作規劃。該工作規劃包括申請 10 月的心理健康展覽會 2,500 美元。如果委員會核准該申請，則需要從一般基金中撥款 2,022.82 美元，並從 2022 年市政府收到的 San Gabriel 社區基金會補助款中撥款 477.18 美元。

《加州環境品質法案》(CEQA) 判定：非《加州環境品質法案》(CEQA) 指南第 15378 節定義的項目。

行動建議：

市政人員建議市議會審議並核准 HEAR 委員會提交的 2023 年度工作規劃。

H. 接受援助消防員補助款並購買洗脫烘乾一體機，金額為 37,059.77 美元

San Gabriel 消防局獲得 2021 年援助消防員補助款 (AFG) 合計 33,690.70 美元的撥款。消防局建議市議會通過第 23-24 號決議，並授權市執政官核發採購訂單購買報告中詳述的洗脫烘乾一體機。這是由聯邦緊急事務管理局管理的美國國土安全 AFG 計劃。總支出為 37,030.21 美元。補助款將支付 33,663.83 美元，一般基金有義務支付 3,366.38 美元的相同金額。這些資金使用截止日期為 2024 年 8 月 29 日。

《加州環境品質法案》(CEQA) 判定：非《加州環境品質法案》(CEQA) 指南第 15378 節定義的項目。

行動建議：

市政人員建議市議會

1. 通過第 23-24 號決議接受補助款及撥款。
2. 消防局特別專案補助款帳號 #124-761-57-99-390 增加撥款 33,690.70 美元。
3. 授權市執政官核發採購訂單購買洗脫烘乾一體機，詳細資訊參閱員工報告。

5. 公開聽證會—無。

6. 持續事務—無。

7. 新事務

A. SMITH PARK 資源討論 - 匹克球

市政人員在 2022 年 7 月 18 日社區服務委員會的會議上提出社區在 Smith Park 建造匹克球場的要求。社區經過大量審議及參考公眾意見，委員會建議市政人

員向市議會提交在 **Smith Park** 增加四個新永久性匹克球場的提案。市政人員研究建造新球場相關的成本，包括鋪設混凝土、照明、有擋風玻璃的圍欄、人行道、表面處理及佈置，並在本報告中詳列預算。市政人員建議使用現有的公園影響費來實施新匹克球場，因為這屬於合格擴建的公共設施。總費用不得超過 **180,000** 美元。市議會之前已核准在 **2022-2023** 財年從網球特別活動基金中撥出 **30,000** 美元的額外資金用於重新鋪設和重新佈置現有球場。

《加州環境品質法案》(CEQA) 判定：非《加州環境品質法案》(CEQA) 指南第 15378 節定義的項目。

行動建議：

市政人員建議市議會審查建造四個新永久性匹克球場的提案，並核准實施該專案所需的資金申請。

B. 討論關於《納稅人保護及政府問責法》投票倡議—請求對官方城市立場作出指示並考慮通過支持或反對投票倡議的第 23-28 號決議

一項名稱為《納稅人保護及政府問責法》的投票倡議由多個納稅人保護團體發起及贊助，並收集足夠的簽名才符合資格參加 **2024** 年 **11** 月的選舉。市政人員尋求投票倡議的官方立場指導，並考慮確定市政府對該措施立場的決議。討論市政府對投票倡議的立場不會造成財政影響。投票措施的潛在財務影響難以估計，如果成功，則贊成該倡議的人認為該倡議將為納稅人節省數百萬美元，而反對該倡議的人則認為該措施將造成城市數百萬美元的收入損失。

《加州環境品質法案》(CEQA) 判定：非《加州環境品質法案》(CEQA) 指南第 15378 節定義的項目。

行動建議：

市政人員建議市議會討論《納稅人保護及政府問責法》，如果需要，則應通過支持《納稅人保護及政府問責法》的第 **23-28** 號決議。

C. 公務員服務、社區服務、設計審查、歷史保護和文化資源以及規劃委員會的任命

2023 年 **4** 月 **26** 日至 **27** 日，市議會對上述委員會的職缺進行面試，任期至 **2023** 年 **5** 月 **31** 日結束。要求市議會考慮委員會計劃與計劃外職缺的候補名單任命。該項政策不會直接造成財政影響。

《加州環境品質法案》(CEQA) 判定：非《加州環境品質法案》(CEQA) 指南第 15378 節定義的項目。

行動建議：

市政人員建議市議會任命專員負責招聘公務員、社區服務、設計審查、歷史保護和文化資源以及規劃委員會的計劃與計劃外職缺，並選擇希望在出現任何計劃外職缺時新增到候補名單的人員。

8. 公眾意見

9. 市執政官報告

10. 市議會意見／會議報告

每一名市議會成員均可就一般資訊及／或關注事項向市議會和公眾發表談話。市議會成員還可對他們參加過的所有大會及／或會議進行彙報。

11. 非公開會議

12. 休會

市議會將休會以紀念 Maryann Baldonado。

下一次市議會例會將於 2023 年 5 月 16 日星期二下午 6:30 舉行。每次會議審議事項的有關資訊將於市議會會議前的星期五在 www.sangabrielcity.com 市政網站上公布。

可供查閱的資料。您可以透過以下網站線上查看議程項目：www.sangabrielcity.com/agendacenter，或親自前往市政廳，地址：425 South Mission Drive, San Gabriel, CA 91776。在本議程簽核後向市議會提交與本議程項目相關的材料並發佈在市網站上。

殘障者。依據 1990 年《美國殘障者法案》第 202 條要求，本議程將根據要求，以合適的其他格式，提供給殘障者。

需要翻譯之人。需要會議翻譯之人必須在會議召開之前，至少提前 48 小時透過 cityclerk@sgch.org 通知市政秘書部門。

是否對本議程有疑問？如果任何人在會議召開之前對以上任何議程項目有任何疑問，請在正常辦公時間內，透過 cityclerk@sgch.org 聯絡市政秘書。

如果任何殘障者需要我們作出調整或提供便利以使其參加會議，則應盡量在會議前至少 48 小時傳送電子郵件至 cityclerk@sgch.org 向市政秘書提出申請。